



# The Assam Gazette

প্রাপ্ত কর্তৃত্ব দ্বাৰা প্রকাশিত

PUBLISHED BY THE AUTHORITY

|        |         |            |                      |               |             |
|--------|---------|------------|----------------------|---------------|-------------|
| নং 46  | দিশপুর, | বুধবাৰ,    | 15 নবেম্বৰ, 2017,    | 24 কার্তিক    | 1939 (শক)   |
| No. 46 | Dispur, | Wednesday, | 15th November, 2017, | 24th Kartika, | 1939 (S.E.) |

সুকীয়া সংকলন কৰিব পৰাকৈ প্ৰথম, দ্বিতীয় (ক) আৰু দ্বিতীয় (খ) থগুত সুকীয়া ক্ৰমিক পৃষ্ঠা নথি দিয়া হৈছে।  
Separate paging is given to Part-I, II (A) and II (B) in order that it may be filed as a separate compilation.

## সূচীপত্ৰ CONTENTS

|  |  | পৃষ্ঠা  |
|--|--|---------|
|  |  | PAGES   |
| প্ৰথম খণ্ড -   | নিযুক্তি, পদস্থান, বদলি, ক্ষমতা, ছুটী আৰু অন্যান্য নিজা জাননী  |         |
| PART-I -   | Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and other Personnel Notices.                                    | 863-866 |
| দ্বিতীয় খণ্ড - (ক) বাস্তিক চৰকাৰ আৰু বিভাগীয় মূৰবীৰ প্ৰচাৰিত প্ৰস্তাৱ, বিনিময়, আদেশ,<br>অধিসূচনা (জাননী)। |  |         |
| PART- II(A)-   | Resolutions, Regulations, Orders, Notifications etc. issued by the State Government and Heads of the Department. | 867-878 |
| নবম খণ্ড -   | চৰকাৰী কাৰ্য্যালয় আৰু বাজহাৰ সংস্থাসমূহৰ দ্বাৰা দিয়া বিজ্ঞাপন আৰু জাননী।                                       |         |
| PART-IX--  | Advertisement and Notices by Government Offices and Public Bodies.   | 595-606 |

১ম খণ্ড

**PART - I**

**অসম চৰকাৰ**

**GOVERNMENT OF ASSAM**

**ৰাজ্যপালৰ প্রদত্ত আদেশ**

**ORDERS BY THE GOVERNOR**

**NOTIFICATIONS**

The 6th September, 2017

**No. SYW. 134/2013/116.** - In the interest of Public Service the Governor of Assam is pleased to appoint Sri Sanjib Kumar Gohain Baruah, IAS, Secretary to the Government of Assam, Sports and Youth Welfare Department as 1st Appellate Authority under 19 (1) of the RTI Act' 2005.

This will come into force with immediate effect and until further order.

**ASHUTOSH AGNIHOTRI,**  
Commissioner and Secretary to the Govt.of Assam,  
Sports and Youth Welfare Department.

The 19th September, 2017

**No. PEL.50/2004(A)/Pt./57.** - In pursuance of Finance Department's Notification No.FEA(C).57/2006/Pt./10, dated 17th July, 2017, the Governor of Assam is pleased to nominate Sri Isfaque Kahman, ACS, Joint Secretary, Finance (Esstt. B) Department as representative of Finance Department in the Board of Directors of Assam Electricity Grid Corporation Ltd. (AEGCL) in place of Smti. Lily Choudhury, ACS.

Joint Secretary to the Government of Assam,  
Power (Electricity) Department.

The 19th August, 2017

**No. HLA.1027/2016/147.** - In view of coming into light the inadvertent oversight of the order of the Hon'ble Gauhati High Court dated 4th October, 2016 in WA No.348/2016 in connection with transfer order of Shri D. K. Das, Sr. Inspector of Drugs, the Notification No.HLA.4/2003/Pt-II/19-C, dated 12th June, 2017 and Notification No. HLA.4/2003/Pt-II/19-D, dated 12th June, 2017 are hereby cancelled.

**MUKUL C. GOGOI,**  
Secretary to the Government of Assam,  
Health and F. W. Department.

The 25th September, 2017

**No. HMA. 107/2013/375.** - The services of Shri Inamuddin Ahmed, APS, Deputy Superintendent of Police, Commando Bn, Mandakata, are confirmed in APS Junior Grade with effect from 1st October, 2014 vice Shri Dulal Chandra Sarma, APS (Retd.) as per Rule 17 of Assam Police Service Rule, 1966.

**No. HMA. 107/2013/375-A.** - The services of Shri Punyeswar Doley, APS, Asstt. Comndt. 12th APBn, Jamugurihat, Assam, are confirmed in APS Junior Grade with effect from 1st January, 2013 vice Shri Kshitendra Kr. Deb, APS (Retd.) as per Rule 17 of Assam Police Service Rule, 1966.

**DEEPAK MAJUMDAR,**  
Addl. Secretary to the Government of Assam,  
Home and Political Department.

The 20th September, 2017

**No. PE. 113/2015/55.** - In exercise of powers conferred under Section 23(1) of Rights of Persons with Disabilities Act, 2016, the Governor of Assam is pleased to appoint the Deputy Secretary of Public Enterprises Department, Shri Mahadev Chandra Baishya, as Grievance Redressal Officer for the Public Enterprises Department with immediate effect and further order.

Commissioner and Secretary to the Govt. of Assam,  
Public Enterprises Department.

The 26th September, 2017

**No. SWD.53/2017/157.** - In exercise of powers conferred under Section 23(1) of the Rights of Persons with Disabilities Act, 2016, the Governor of Assam is pleased to appoint the Deputy Secretary of Social Welfare Department, Dr. Debajit Khanikar, ACS, as the Grievance Redressal Officer for the Department under the Social Welfare Department with immediate effect and further order.

Secretary to the Government of Assam,  
Social Welfare Department, Dispur.

The 12th October, 2017

**No. PS.11017/2/2017-P&S/39.** - On recommendation of the Assam Public Service Commission vide its letter No. 20 PSC/DP-38/2/2015-16, dated 28th August, 2017, the Governor of Assam is pleased to regularize the promotion made under Regulation 4(d) of the Assam Public Service Commission (Regulation and Limitation of Function, 1951) to the post of Assistant Director, Printing and Stationery, Assam in respect of Shri Kushal Konwar vide Notification No. PSG 27/88/433, dated 19th November, 2015 with effect from his date of taking over charge.

**L. S. CHANGSAN,**  
Principal Secretary to the Government of Assam,  
Printing and Stationery Department.

The 7th October, 2017

**No. LAAC.1/2016/1845.** - In pursuance of Rule 257 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in Assam Legislative Assembly, the Hon'ble Speaker, Assam Legislative Assembly has been pleased to nominate the following Members of the Assam Legislative Assembly to constitute the Committee on Government Assurances, Assam Legislative Assembly.

|     |                             |   |      |
|-----|-----------------------------|---|------|
| 1.  | Shri Bhabesh Kalita         | - | MLA  |
| 2.  | Shri Mihir Kanti Shome      | - | MLA  |
| 3.  | Shri Sum Ronghang           | - | MLA  |
| 4.  | Shri Ashwini Ray Sarkar     | - | MLA  |
| 5.  | Dr. Mansing Rongpi          | - | MLA  |
| 6.  | Shri Ashok Sarma            | - | MLA  |
| 7.  | Shri Bhabendra Nath Bharali | - | MLA  |
| 8.  | Shri Naren Sonowal          | - | MLA  |
| 9.  | Shri Maneswar Brahma        | - | MLA  |
| 10. | Shri Jamal Uddin Ahmed      | - | MLA  |
| 11. | Shri Ilias Ali              | - | MLA  |
| 12. | Shri Abul Kalam Azad        | - | MLA  |
| 13. | Shri Ananta Kumar Malo      | - | MLA. |

And, in pursuance of Sub-Rule(1) of Rule 198 of Rules of Procedure and Conduct of Business in Assam Legislative Assembly, the Hon'ble Speaker has been pleased to appoint Shri Bhabesh Kalita to be the Chairman of the Committee.

The term of office of members of the Committee shall be for a period of one year from the date of its constitution or till a new Committee is constituted in accordance with the rules.

**No. LALFC.2/2016/132.** - In pursuance of the Rule 260 T(1) of the Rules of Procedure and Conduct of Business in Assam Legislative Assembly, the Hon'ble Speaker, Assam Legislative Assembly has been pleased to nominate the following Hon'ble Members to constitute the Committee on Local Fund Accounts, Assam Legislative Assembly.

|     |                           |   |                  |
|-----|---------------------------|---|------------------|
| 1.  | Shri Binanda Kumar Saikia | - | MLA and Chairman |
| 2.  | Shri Amar Chand Jain      | - | MLA and Member   |
| 3.  | Shri Ashok Singhal        | - | MLA and Member   |
| 4.  | Shri Suren Phukan         | - | MLA and Member   |
| 5.  | Shri Sibu Misra           | - | MLA and Member   |
| 6.  | Shri Bhaskar Sharma       | - | MLA and Member   |
| 7.  | Shri Ashok Kumar Singhi   | - | MLA and Member   |
| 8.  | Shri Majendra Narzary     | - | MLA and Member   |
| 9.  | Shri Abdul Khaleque       | - | MLA and Member   |
| 10. | Abul Kalam Rasheed Alam   | - | MLA and Member   |
| 11. | Shri Nurul Huda           | - | MLA and Member   |
| 12. | Shri Sahab Uddin Ahmed    | - | MLA and Member   |
| 13. | Shri Bhubon Pegu          | - | MLA and Member.  |

And, in pursuance of 260 T (3) of the Rules of Procedure and Conduct of Business in Assam Legislative Assembly, the Hon'ble Speaker has been pleased to appoint Shri Binanda Kumar Saikia MLA and Member of the Committee as the Chairman of the committee on Local Fund Accounts.

The term of office of members of the Committee shall be one year from the date of constituting the Committee or till a new Committee is constituted.

**M. K. DEKA,**  
Principal Secretary,  
Assam Legislative Assembly.

২৩ খণ্ড (ক)

## PART - II (A)

## অসম চৰকাৰ

## GOVERNMENT OF ASSAM

ৰাজাপালৰ প্ৰদত্ত আদেশ

## ORDERS BY THE GOVERNOR

## NOTIFICATIONS

The 31st August, 2017

Name of the Society :- Bidyadabri Bahumukhi Farm S. S. Ltd.  
 Registration No. and Date:- D-59/2001-02, dated 15/12/2001.

No. DBBL/B-1/60/Pt-IV/169.- Where as I am of opinion as the result of an Inspection held in the Constitution working and financial condition of above mentioned. Society under Section 88 (I) of the Assam Co-operative Societies Act. 2007 that the Society ought to be dissolved.

Now, therefore, in exercise of power conferred by Sub-section (2) of Section 94 of the Assam Co-operative Societies Act. 2007 I hereby cancel the Registration of the said Society.

Further in exercise of the power conferred by Sub-Section (I) of Section 95 of the Act, I hereby appoint the liquidator of the Co-operative Societies Dhubri to be the Liquidator of the said Society.

---

Name of the Society :- Gaspara Primary Teachers Kalyan Sanchay Aru Rindan S. S. Ltd.  
 Registration No. and Date:- D-18/2004-05, dated 15/02/2005.

No. DBBL/B-1/60/Pt-IV/170.- Where as I am of opinion as the result of an Inspection held in the Constitution working and financial condition of above mentioned. Society under Section 88 (I) of the Assam Co-operative Societies Act. 2007 that the Society ought to be dissolved.

Now, therefore, in exercise of power conferred by Sub-section (2) of Section 94 of the Assam Co-operative Societies Act. 2007 I hereby cancel the Registration of the said Society.

Further in exercise of the power conferred by Sub-Section (I) of Section 95 of the Act, I hereby appoint the liquidator of the Co-operative Societies Dhubri to be the Liquidator of the said Society.

**BABUL KAKATI,**  
 Dist. Deputy Registrar of Co-op.  
 Societies, Dhubri.

The 4th September, 2017

**No. DTK/RL/2017/2363.** - It is hereby notified that the Registration of M.V. No. AS-01/AK-6310 detail particulars of which are given below, has been cancelled with effect from 4-9-2017 due to condemnation of vehicle as declared by the owner.

**Particulars of the vehicle.**

|                              |   |
|------------------------------|---|
| 1. Class of Vehicle          | : Sports Utility Vehicle  |
| 2. Make and Model            | : MMM Ltd. Scorpio HAWK ABS VLX   |
| 3. Chassis No.               | : MAITAHAN 92 F 39962   |
| 4. Engine No.                | : HA94 FI 8878  |
| 5. Date of Regn.             | : 16-07-2004  |
| 6. Name and Address of Owner | : Sukumar Brahura, S/o-Late Praneswar Brahma, Vill.-Gossaigaon, P.o.-Ranyheidhan Dist.-Kokrajhar Assam. |

District Transport Officer,  
(Registration and Licensing),  
Kamrup (M) Betkuchi, Guwahati-34.

The 12th September, 2017

**No. PDA 315/2017/2.** - In pursuance of the assurance given in the Assam Legislative Assembly Session on 05/09/2017 during question hour by Hon'ble Minister of State (Independent Charge), Panchayat & Rural Development, Assam and as per his letter No. MOS/P&RD/SW/SYW/etc/4/2016 dtd 05/09/2017, the Governor of Assam is pleased to constitute a Committee to examine the different provisions of Assam Panchayat Act, 1994 and other corresponding rules and to make necessary amendments where necessary with the following members with immediate effect:-

|    |  |                  |
|----|--|------------------|
| 1. | Addl. Chief Secretary, P&RD Deptt.   | Chairperson      |
| 2. | Commissioner & Secretary, P&RD Deptt.  | Member Secretary |
| 3. | Representative of Finance Deptt  | Member           |
| 4. | Representative of L.R. (Judicial) Deptt  | Member           |
| 5. | Representative of Legislative Deptt  | Member           |
| 6. | Director, NIRDPR or his representative   | Member           |
| 7. | Director, SIPRD  | Member           |
| 8. | Two special Invitee Members (Expert of PRI system)                                   | Member           |
|    | (i) Shri S.M. Vijayanand, Reid. IAS,<br>Former Secretary, Ministry of Panchayati Raj |                  |
|    | (ii) Dr. Bhupen Sarma, Director,<br>OKD Institute of Social Change & Development     |                  |

M.G.V.K. BHANU,  
Addl. Chief Secretary to the Govt. of Assam,  
Panchayat and Rural Development Department.

The 12th September, 2017

**No.GLR.23/2016/52.**- Whereas under this Department's Notification No. GLR. 23/2016/42, dated 15-03-2016 the dispute between the management of Rajgarh Tea Estate, Dist.-Dibrugarh and workman Shri Lalsai Bakhali was referred to the *Presiding Officer, Labour Court, Dibrugarh* Constituted under the Industrial Dispute Act, 1947 for adjudication and whereas an Award has given on the dispute by the said *Labour Court, Dibrugarh* as shown in the Annexure hereto.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by Section 17(1) of the Industrial Disputes Act, 1947 (Act. XIV of 1947) as amended the Governor of Assam is pleased to direct that the said Award to be published by notifying by the Office of the Assistant Labour Commissioner, Dibrugarh.

*(A W A R D As in the Annexure)*

**J. N. PEGU,**  
Secretary to the Govt. of Assam,  
Labour and Welfare Department.

The 12th September, 2017

**NO.AAP.93/2016/28.**- The Governor of Assam is pleased to allow Dr. K.K. Dwivedi, IAS, Commissioner & Secretary to the Govt. of Assam, Environment & Forest Department to visit France for discussing the possibility of financing the phase-II of Assam Project on Forest & Biodiversity Conservation (APFBC) with AFD. France w.e.f. 14-10-2017 to 22-10-2017 subject to receipt of required clearances from the concerned Ministries of Government of India.

The 14th September, 2017

**No.AAP.303/2017/11.**- Perused the report submitted by the Superintendent of Police, Vigilance & Anti-Corruption, Assam vide letter No. DGVA/RI/2017/3376 Dtd. 08-09-2017 regarding acceptance of bribe by Shri Binod Kr. Deka, ACS (SR : 89), Deputy Commissioner, Chirang in his office chamber.

It appears from the report that Shri Binod Kr. Deka, ACS, Deputy Commissioner, Chirang took bribe in his Office Chamber from some person which was also telecast in the electronic media on 05-09-2017.

Now therefore, in the interest of fair investigation and pending drawal of Departmental Proceedings, Shri Binod Kr. Deka, ACS (SR : 89), Deputy Commissioner, Chirang is placed under suspension under Rule 6(1) of the Assam Services (Discipline & Appeal) Rules, 1964 with immediate effect.

**T. C. SARMA,**  
Secretary to the Govt. of Assam,  
Personnel (A) Department.

The 14th September, 2017

No. A(D)E.59/97/210.-The Governor of Assam is pleased to re-constitute the Board of Governors of the English Language Training Institute after expiry of the previous term of 3 years on 01-04-2017 with the following members :

|  |     |              |
|--|-----|--------------|
| 1. Commissioner & Secy./Secretary to the Govt. of Assam, Elementary Education Deptt.                     | --- | Chairman     |
| 2. The Vice-Chancellor, Central Institute of English & Foreign Language, Hyderabad or his representative | --- | Member       |
| 3. The Mission Director, Sarba Siksha Abhijan Mission, Assam or his representative                       | —   | Member       |
| 4. The Mission Director, RMSA, Assam   | —   | Member       |
| 5. The Secretary to the Govt. of Assam Finance Department.   | —   | Member       |
| 6. The Director, SCERT, Assam  | —   | Member       |
| 7. The Director, Elementary Education, Assam   | —   | Member       |
| 8. The Director, Secondary Education, Assam  | —   | Member       |
| 9. The Secretary, SEBA, Assam  | —   | Member       |
| 10. The Secretary, Assam Higher Secondary Education Council.   | —   | Member       |
| 11. The Director, ELTI, Assam  | —   | Member Secy. |

P. SAIKIA,  
Commissioner and Secretary to the Govt. of Assam,  
Elementary Education Department.

The 18th September, 2017

No. UDD(M)198/2017/2. In compliance of the observation and recommendation of the Departmentally Related Standing Committee (DRSC) on works Department, Assam Legislative Assembly in its 14<sup>th</sup> Report (2017-18), the Governor of Assam is pleased to constitute the District Level Vigilance Committee for each District with the following members :

| Sl No. | Designation   | Nominated as     |
|--------|---|------------------|
| 1      | Deputy Commissioner of the District   | Chairman         |
| 2      | Members of Parliament of the District   | Member           |
| 3      | Members of Legislative Assembly of the District   | Member           |
| 4      | Chairmen / Chairpersons of the Municipal Boards / Town Committees of the District   | Member           |
| 5      | Executive Officers of the biggest Municipal Boards / Town Committees within the District (to be nominated by Deputy Commissioner) | Member-Secretary |
| 6      | Executive Officers of the Municipal Boards / Town Committees of the District  | Member           |
| 7      | 2 (Two) Social Workers of the District (to be selected by Deputy Commissioner)  | Member           |

The District Level Vigilance Committee will monitor the utilization of fund by the Municipal Boards / Town Committees and oversee smooth implementation of various Govt. schemes under the Urban Development Department in its meeting to be convened at quarterly interval of the year.

RAVI KOTA,  
Principal Secretary to the Govt. of Assam,  
Urban Development Department.

The 15th September, 2017

No. PMA.648/2017/45.- Govt. of India, the Ministry of Human Resource and Development Department of School Education and Literacy vide D.O. letter No. 11-15/2017/EE-110 dated 14/09/2017 has extended the period of registration to enroll for in-service untrained elementary teachers through NIOS Web Portal till 30<sup>th</sup> Sept'2017.

In view of the above, all the elementary level (Class I to VIII) in-service untrained teachers in Govt. / Govt. Aided / Non-Govt. educational institutions appointed on or after 03/09/2001 are directed to enroll through NIOS Web Portal on or before 30/09/2017 positively.

However, a candidate will have to pay Rs.4500 online otherwise the process of registration will not be completed. The Principals / Head Masters LP / UP/ HS/ HSS are also directed to ensure the registration of all elementary level untrained teachers of their institution and to authenticate the registration in the NIOS portal.

**PREETOM SAIKIA,**  
Commissioner and Secretary to the Govt. of Assam,  
Elementary Education Department.

The 19th September, 2017

**No. ADT. 11/87/PT-II/117.**-In exercise of the powers conferred in clause 5 of article 62 of the Articles of Association of the A.G.C.C. Ltd. the Governor of Assam pleased to constitute the Board of Directors of the Assam Govt. construction corporation Ltd. with the following person with immediate effect. The terms of appointment of the Board will be regularized by Para 62 of the memorandum and Articles of the Association of the Corporation.

|   |   |          |
|---|---|----------|
| 1. Sri Rajesh Kemprai<br>Commissioner & Spl. Secretary, PWRD            | - | Chairman |
| 2. Ms. Ira Devi<br>Joint Director, Finance (Economic Affairs) Dept.     | - | Director |
| 3. Shri T. C. Shaharia<br>Adviser (Production), Public Enterprise Dept. | - | Director |
| 4. Shri P.K. Kalita<br>Managing Director, A.G.C.C. Ltd.                 | - | Director |

Under Secretary to the Govt. of Assam,  
Public Works Roads Department (Audit Branch).

The 11th September, 2017

**NO.AAP.202/2014/16.**- The Governor of Assam is pleased to allow Dr. Siddharth Singh, I.A.S. Secretary to the Govt. of Assam, PHE Department & State Project Director, APART, ARIAS Society to undertake a study visit to Netherlands for Horticulture Chain Management etc. under the Assam Agribusiness & Rural Transformation Project (APART) financed by World Bank w.e.f. 03-10-2017 to 13-10-2017 subject to receipt of required clearances from the concerned Ministries of Government of India.

**T. C. SARMA,**  
Secretary to the Govt. of Assam,  
Personnel (A) Department.

The 19th September, 2017

**No.FRE.23/2014/112.**- In partial modification of this Department's earlier notification issued vide No. FRE.23/2014/111 dtd. 22<sup>nd</sup> MarchMarch'2017, the Governor of Assam is pleased to re-constitute the Civil Services Board with the following members:

|       |  |                  |
|-------|--|------------------|
| (i)   | Chief Secretary, Assam   | Chairman         |
| (ii)  | Senior most Secretary, Personnel Department ,Assam               | Member           |
| (iii) | Senior most Secretary, Environment and Forests Department, Assam | Member Secretary |
| (iv)  | Senior most Secretary to the Hon'ble Chief Minister, Assam       | Member           |
| (v)   | Principal Chief Conservator of Forests & HoFF, Assam             | Member           |

**The Civil Services Board shall perform the following functions:**

- (a) The Civil Services Board shall make recommendation for all appointment of cadre offices.
- (b) The Civil Services Board shall examine the case of officers who are proposed to be transferred before completion of minimum period of services as specified under sub-rules (3) and (4) of rule 7 of the Indian Forest Service (Cadre),1966.
- (c) The Civil Services Board may consider for transfer before the tenure fixed under sub-rule (3) and (4) of rule 7 of the Indian Forest Service (Cadre), 1966 based on such circumstances it thinks fit.
- (d) The Civil Services Board may recommend to the Competent Authority the names of officers for transfer before completion of minimum tenure with reasons to be recorded in writing.

**The procedures to be followed by the Civil Services Board are as follows:**

- (a) The Civil Services Board shall seek detailed justification from the Administrative Department of the State Government for the transfer of an Officer before the tenure.
- (b) **The Civil Services Board shall-**
  - (i) consider the report of the Administrative Department along with any other inputs it may have from other reliable sources;
  - (ii) obtain the comments or views of the Officers proposed to be transferred based on the circumstances presented to it in justification of the proposal.
  - (iii) not make recommendation for premature transfer of Cadre Officers unless it has satisfied itself of the reasons for such premature transfer.
- (c) The Civil Services Board shall submit a quarterly report in such Form as it thinks fit to the Central Government clearly stating the details of Officers recommended to be transferred before the minimum specified tenure and the reasons thereof.

Provided that the Competent Authority may reject the recommendation of the Civil Services Board for the reasons to be recorded in writing.

**K. K. DWIVEDI,**  
Commissioner and Secretary to the Govt. of Assam,  
Environment and Forests Department.

The 25th September, 2017

**No.GLR.97/2017/32.** Whereas an Industrial dispute has arisen in the matter specified in the Schedule below between the Management of Tocklai Tea Research Institute (TTR) and their workmen Shri Paban Tanti represented by Employees Union (TTRI) Jorhat

Whereas it is considered expedient by the Government of Assam to refer the dispute for adjudication to Presiding Officer, Labour Court, Dibrugarh constituted under Section 7 of the Industrial Dispute Act 1947 (Act XIV of 1947)

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by Clause (3)(d) Sub-Section(1) of Section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Act-XIV of 1947) as amended the Governor of Assam is pleased to refer the said Dispute to the Presiding Officer, Labour Court, Dibrugarh as appointed under the provisions of the said act.

#### **S C H E D U L E**

- 1 Whether the management of Tocklai Tea Research Institute, Jorhat is justified in dismissing Shri Paban Tanti, attendant of the Library, TTR, with effect from 20.05.2016
- 2 If not, whether Shri Paban Tanti will be entitled for re-instatement with full back wages and other benefit.

J. N. PEGU,  
Secretary to the Govt of Assam,  
Labour and Welfare Department.

The 3rd October, 2017

**No. SYW. 177/2016/128.** The Governor of Assam is pleased to constitute the Governing Body Committee for Assam Youth Development Mission Society under Chief Minister Samagra Gramya Unnayan Yojana of Sports & Youth Welfare Department with the following members:

|     | <b>Members*</b>   | <b>Designation</b>      |
|-----|---|-------------------------|
| 1)  | Hon'ble Minister, Sports & Youth Welfare, Assam                       | Chairman                |
| 2)  | Senior Most Secretary of the Sports & Youth Welfare Department        | Vice Chairman           |
| 3)  | Senior Most Secretary of the Education Department                     | Member                  |
| 4)  | Senior Most Secretary of the Health & Family Welfare Department       | Member                  |
| 5)  | Senior Most Secretary of the Skill Development Department             | Member                  |
| 6)  | Senior Most Secretary of the Tourism Department                       | Member                  |
| 7)  | Senior Most Secretary of the Cultural Affairs Department              | Member                  |
| 8)  | Senior Most Secretary of the Social Welfare Department                | Member                  |
| 9)  | Senior Most Secretary of the Panchayat & Rural Development Department | Member                  |
| 10) | Senior Most Secretary of the Information Technology Department        | Member                  |
| 11) | Representative of CEO, MMS-CMSGUY                                     | Member                  |
| 12) | Mission Director  | <i>Member Secretary</i> |

Secretary to the Govt. of Assam,  
Sports and Youth Welfare Department.

The 3rd October, 2017

No. SYW. 177/2016/129.- The Governor of Assam is pleased to constitute the Executive Body Committee for Assam Youth Development Mission Society under Chief Minister Samagra Gramya Unnayan Yojana of Sports & Youth Welfare Department with the following members:

| Members*   | Designation             |
|--|-------------------------|
| 1. Senior most Secretary of the nodal department   | Chairman                |
| <b>2 to 12. Representatives of the participating Departments not below the rank of Joint Secretary</b> |                         |
| 2. Education (Higher) Department   |                         |
| 3. Education (Secondary) Department  |                         |
| 4. Education (Elementary) Department   |                         |
| 5. Health & Family Welfare Department  |                         |
| 6. Skill Development Department  |                         |
| 7. Tourism Department  |                         |
| 8. Cultural Affairs Department   |                         |
| 9. Social Welfare Department   |                         |
| 10. Panchayat & Rural Development Department   |                         |
| 11. Information Technology Department  |                         |
| 12. Planning & Development Department  |                         |
| 13. WPT&BC Department  |                         |
| 14. Public Works (Bldg & NH) Department  |                         |
| <i>Director(s) of the Nodal department, if felt necessary</i>  |                         |
| 15. Director, Higher Education   |                         |
| 16. Director, Secondary Education  |                         |
| 17. Director, Elementary Education   |                         |
| 18. Director, Health Services  |                         |
| 19. Director, Health Education   |                         |
| 20. Mission Director, EGM (Employment Generation Mission)  |                         |
| 21. Director, Tourism  |                         |
| 22. Director, Cultural Affairs   |                         |
| 23. Director, Social Welfare   |                         |
| 24. Commissioner, Panchayat & Rural Development  |                         |
| 25. Managing Director, AMTRON  |                         |
| 26. Director, WPT&BC   |                         |
| 27. Chief Engineer, PWD (Bldg. & NH)   |                         |
| 28. Member Secretary, State Level Advisory Committee for Students & Youth Welfare, Assam (SLAC)        |                         |
| 29. Mission Director   | <i>Member Secretary</i> |

The 18th December, 2008

No. HMA(APS) 1052/123.- WHEREAS, Sri Daksha Ram Das, APS, was initially appointed as a constable on 26-5-1967 in the 7<sup>th</sup> APBn and as per service sheet his date of birth was shown as 1945, but as per his HSLC Examination Certificate the date of birth is 2-10-1950 i.e. at the time of his enrolment, his age was 16 years 7 months 24 days, and

WHEREAS, Shri Daksha Ram Das, APS was placed under Suspension with effect from 27-2-2006 following his arrest and forwarding into custody on 27-2-2006 in connection with CID P.S case No. 20/2005 U/S 468/471/420 IPC, and

WHEREAS, Sri Daksha Ram Das allegedly forged the year of birth as 1949 in place of 1945 in his Service Sheet in his own hand writing and he himself had allegedly forged his caste in the service sheet from Kalita to Kaiborta (SC) by manipulation of his Service Sheet for undue benefit, and

WHEREAS, a departmental proceeding against Sri Daksha Ram Das, APS(U/S), the then Asstt. Commandant of 4<sup>th</sup> APTF Bn., Howly was drawn up as per provision of Rule 9 of the Assam Services (Discipline & Appeal) Rules, 1964 and show cause notice issued vide letter No. HMA (APS)1052/28 dt. 6.3 2007 on the above charges of his forging of his date of birth and caste recorded in the service sheet, and,

WHEREAS, Sri Daksha Ram Das, APS (U/S) submitted his written statement in defence to this Department vide his letter dt. 23.3 2007 wherein he denied the charges framed against him, and :

After examination of the written statement in defence by Sri Daksha Ram Das, APS, it was decided by the Govt. to get the matter enquired in to by the Inquiry Officer and accordingly Sri D.K. Bora, IPS, Inspector General of Police, (CID), Assam as Inquiring Officer vide Notification No. HMA(APS) 1052/42 dtd. 21-5-07 to enquire into the charges framed against Shri Daksha Ram Das, APS. The Inquiring Authority after causing an enquiry in to the charges, submitted its report vide letter No. CID -XI/16/07/405 dtd. 5-4-08 wherein as per findings of Inquiry Officer, both the charges against the delinquent officer has been proved beyond reasonable doubt. It is established that Shri Daksha Ram Das, APS (U/S) altered himself the date of birth as well as his "Caste" recorded in the service sheet by taking advantage of his posting in the 9<sup>th</sup> APBn Reserve Branch as well as the pension cell of the DGP's office

The disciplinary authority after careful examination of the Inquiry report of the Inquiry Officer and documents on records, has decided to accept the findings of the Inquiring Officer and award the major penalty of compulsory retirement from service to Sri Daksha Ram Das, APS, Asstt. Commandant, 4<sup>th</sup> APTF Battalion (U/S).

The views of Assam Public Service Commission was also obtained in the matter and the commission agreed with the imposition of the penalty of compulsory retirement from service on Sri Daksha Ram Das, APS (U/S) under rule 7(V) of the Assam Services (Discipline & Appeal) Rules, 1964.

Accordingly, the Governor of Assam is pleased to award the major penalty of compulsory retirement from service to Sri Daksha Ram Das, APS, Asstt. Commandant, 4<sup>th</sup> APTF Bn., Howly (Under Suspension) as per rule 7 (V) of the Assam Services (Discipline & Appeal) Rules, 1964.

The period of suspension will be limited to subsistence allowance only already paid or as admissible to him.

This shall come into force with immediate effect. The disciplinary proceedings is thus finally disposed of.

S. C. DAS,  
Principal Secretary to the Govt. of Assam,  
Home and Political Department

—  
The 7th September, 2017

**No.HMA.(APS)1052/143** In continuation of this Department's earlier order No. HMA. (APS)1052/123 dated 18/12/2008 (copy enclosed) inflicting the major penalty of compulsory retirement to Shri Daksha Das & Shri Daksha Ram Das, APS, Asstt. Commandant, 4<sup>th</sup> APTF Bn., Howly, the Governor of Assam is now pleased to order that "The period of suspension with effect from 27.02.2006 to 18.12.2008 will be treated as on duty only for pensionary benefits"

L. S. CHANGSAN,  
Principal Secretary to the Govt. of Assam,  
Home and Political Department.

—  
The 26th September, 2017

**No.GLR.45/2017/160** .-As per DIPP recommendation, the Governor of Assam is pleased to notify and mandate that with regards to the compliance inspections under the Factories Act, 1948 and rules made there under, no Inspector shall inspect the same factory consecutively in two years, as far as possible.

Apparently, the above mentioned subject doesn't involve amendment in any related Rules/Acts. If it is observed in future that, amendment of any Acts or Rules is required to give effect to the notification, it will be done accordingly. The notification will be modified/cancelled accordingly.

This notification will come into force with immediate effect.

K. V. EAPEN,  
Addl. Chief Secretary to the Govt. of Assam,  
Labour Welfare Department.

তাৰিখ তেজপুৰ ২৯ মে, ২০১৭

নং. ডিটি.টি.এক ৩/২০০৬/৩৮ - ২০০৭ চনৰ সময়াৰ সমিতি সমূহৰ আইনৰ (২০১২ চনৰ ৪ আইন) ৯৭ ধাৰা মতে ভলসাধাৰণৰ  
আত্মৰ্থে জনোৱা হয় যে, পূৰ্বেৰ সময়ৰ পৰিৱাল সংস্থাৰ সং সং সং ব কাৰ্যবাহ চূড়ান্ত ভাৱে বন্ধ কৰা হ'ল।

নং. ডিটি.টি.এক ৪/২০০৮/২৮ - ২০০৭ চনৰ সময়াৰ সমিতি সমূহৰ আইনৰ (২০১২ চনৰ ৪ আইন) ৯৭ ধাৰা মতে ভলসাধাৰণৰ  
আত্মৰ্থে জনোৱা হয় যে, উৰাপুৰ ট্ৰেডিং কোং অং চোং সং ব কাৰ্যবাহ চূড়ান্ত ভাৱে বন্ধ কৰা হ'ল।

তাৰিখ তেজপুৰ ২০ জুন, ২০১৭

নং. ডিটি.টি.এক ৩/২০০৭/২৮ - ২০০৭ চনৰ সময়াৰ সমিতি সমূহৰ আইনৰ (২০১২ চনৰ ৪ আইন) ৯৭ ধাৰা মতে ভলসাধাৰণৰ  
আত্মৰ্থে জনোৱা হয় যে, মহালক্ষ্মী শিল্প আৰু বাণিজ্যিক কোং অং চোং সং ব কাৰ্যবাহ চূড়ান্ত ভাৱে বন্ধ কৰা হ'ল।

বি চক্ৰবৰ্তী,  
সময়াৰ সমিতি সমূহৰ জিলা উপ-পঞ্জীয়ক,  
শোণিতপুৰ, তেজপুৰ।

The 6th September, 2017

No. CON/B&NH/17/2016/29. - The Governor of Assam is pleased to fix the provisional  
inter-se-seniority of the Assistant Engineer (Electrical), PW(B&NH) Department as per the  
guideline of the OM issued by Personnel (B) Department vide their OM No. ABP.59/96/163,  
dated 12.03.2002.

| Sl<br>No. | Name of the incumbent       | Date of Birth | Date of appointment/<br>Joining in PWD |
|-----------|-----------------------------|---------------|--|
| 1         | Sr. Achuyt Bora             | 01-02-1974    | 19-07-2002                             |
| 2         | Sri Bikram Thakur           | 23-01-1959    | 08-10-1980 (Promotee)                  |
| 3         | Sri Anup Kr. Das            | 15-12-1958    | 13-10-1980 (Promotee)                  |
| 4         | Sri Joydev Ch. Das          | 01-03-1960    | 09-07-1981 (Promotee)                  |
| 5         | Sri Samir Mazumder          | 17-02-1958    | 30-11-1982 (Promotee)                  |
| 6         | Sri Ali Ahmed Choudhury     | 02-12-1961    | 01.12.1982 (Promotee)                  |
| 7         | Sri Hridai Bora ( OBC )     | 01-07-1982    | 17-01-2008                             |
| 8         | Sri Lisa Buragohain ( OBC ) | 31-12-1979    | 18-01-2008                             |
| 9         | Miss Rashimi Pathak         | 16-10-1977    | 02-02-2008                             |
| 10        | Sri Ananta Sarmah           | 30-12-1967    | 21-06-2003                             |
| 11        | Sri Subrata Prukayashtha    | 04-07-1958    | 30.11.1982 (Promotee)                  |
| 12        | Sri Pranjal Kataky          | 01-09-1974    | 08.10.2014                             |

Any representation regarding the above seniority list may be intimated to the  
undersigned for rectification within 30 (Thirty) days from the date of issue of this Notification.  
Further, incumbents are requested to submit their Date of Birth and Date of joining afresh

Under Secretary to the Govt. of Assam,  
Public Works (B&NH) Department (Estt )  
Dispur, Guwahati-06.

The 21st September, 2017

**No. GLR.54/2016/51.** Whereas the Governor of Assam is satisfied that the establishment of Shree Marwari Databya Aushadhalaya, Guwahati should be declared to be a public utility service for the purpose of Industrial Dispute Act, 1947

Now, therefore in exercise of powers conferred by Sub Clause (VI) of Clause (n. of Section 2 of the Industrial Dispute Act, 1947 (Act XIV of 1947) the Governor of Assam is pleased to declare the establishment of the Shree Marwari Databya Aushadhalaya, Guwahati as public utility service for a period of 6 (six) months with effect from the issue of the Notification.

J. N. PEGU,  
Secretary to the Govt. of Assam,  
Labour Welfare Department.

The 21st September, 2017

**No. WR(E) 179/2017/11.** In exercise of powers conferred by Sub-Rule 10 of Rule 13 of the Assam Engineering (Flood Control Department) Service Rules, 1981 (as amended), the Governor of Assam is pleased to approve the recommendation of the following officers for promotion to the rank of Executive Engineer (Mechanical) under Water Resources Department made by the Selection Board held on 08 09 2017 regarding suitability of officers in order of preference as below subject to completion of administrative formalities.

1. Smt. Pallabi Padmapati
2. Smt. Sayantana Baruah Das

The inclusion of candidates' name in the Select List shall confer no right for promotion unless the Appointing Authority is satisfied after such enquiry as may be considered necessary that a candidate is suitable for promotion.

R. P. DAS,  
Secretary to the Govt. of Assam,  
Water Resources Department,  
D spur, Guwahati-6.

The 22nd August, 2017

**No. N. 21/2017.** Under Section II of the Assam Cooperative Societies Act.2007 a Cooperative Society under the Name of the "Junaki Agro Producer Co-Operative Society Ltd." in the District of Nagaon has been Registered in my office and Numbered as **No.N.21/2017** this day the Twenty Second of August of the year Two Thousand Seventeen anno domini.

Asstt Registrar of Coop. Societies,  
Nagaon.



# অসম বাজপত্র

## The Assam Gazette

### প্রাপ্তি কর্তৃত্ব দ্বাৰা প্রকাশিত

### PUBLISHED BY THE AUTHORITY

|        |         |            |                      |                           |           |
|--------|---------|------------|----------------------|---------------------------|-----------|
| নং 46  | দিশপুর, | বুধবাৰ,    | 15 নবেম্বৰ, 2017,    | 24 কাতি                   | 1939 (শক) |
| No. 46 | Dispur, | Wednesday, | 15th November, 2017, | 24th Kartika, 1939 (S E ) |           |

সুকীয়া সংকলন কৰিব পৰাকৈ এই খণ্ডটোত সুকীয়া ক্রমিক পৃষ্ঠা নথি দিয়া হৈছে

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

নৰম খণ্ড

## PART IX

চৰকাৰী কাৰ্য্যালয় আৰু ৰাজহন্তা সংস্থাসমূহৰ দ্বাৰা দিয়া বিজ্ঞাপন আৰু জাননী  
Advertisement and Notices by Government Offices and Public Bodies

জাননী

### NOTICE

FOR RATES AND TERMS OF SUBSCRIPTION, ETC., TO THE  
ASSAM GAZETTE PLEASE SEE FIRST ISSUE OF EVERY  
MONTH OR APPLY TO THE PUBLISHER,  
ASSAM GAZETTE, GUWAHATI-21.

Publisher, Assam Gazette

### STANDARD APPLICATION FORM

Post applied for .....

### INSTRUCTIONS

While filling up the Application Form, applicants are requested to note the following:

This application is a key part of the selection process. Fill each and every part of the Form carefully and completely. In case any clause in the form is not applicable in your case, please write 'Not Applicable' in the space provided. Incomplete applications will be rejected.

Please enclose self attested copies of mark-sheets of all Board/University examinations, Permanent Residence Certificate, Employment Exchange Registration Card etc.

The LAST DATE of submission should be strictly adhered to.

Paste your  
passport size  
(5X 7 cm)  
photograph and  
affix your  
signature on the  
photograph





Guwahati the 22nd September, 2017

## PRESS NOTICE

No.GMC 41/2017/2.-The Chief Engineer P.W.D (Building), Assam on behalf of the Governor of Assam invites fresh bids for the following project from registered contractor/ firm of class I (A) under PWD (Building) Assam having eligibility criteria as laid down in the standard bidding document. The Bidders must be registered with the E-tendering system provider. Details of the bids including tender schedule may be seen in the PWD portal [www.assamtenders.gov.in](http://www.assamtenders.gov.in) and also in the office of the undersigned during office hours.

| Package No. | Name of Work  | Approx. Value of Work in Lakh  | Time of completion | Bid Security  | Tender Cost in Rs. |
|-------------|---|--------------------------------|--------------------|---|--------------------|
| AMCH-1      | "Repair/Renovation of the roads of AMC&H campus in Assam Mediach college Dibrugarh, Assam under SOPD-G for the year 2017-18." | Rs 2,40,23.048.00<br>(Approx.) | 12 months          | Rs. 4 B1 Lakh for General & Rs. 2 41 Lakh for SC/ST/OBC | 7210 00            |

Chief Engineer, P.W.D (Building),  
Assam, Chandmari, Guwahati-3

Jorhat the 16th September 2017

## SHORT TENDER NOTICE

No.SE(B)JHT/(C/S)/S-12/17-18/2289-98. - Sealed tenders subsequently to be drawn up in F-2 Form along with non-refundable Court Fee Stamps of Rs 8 25 (Rupees Eight and Paise Twenty Five) are invited from registered APWD (Building) contractors for the below mentioned work which will be received in the Office of the Undersigned up to 2 00 PM of 6/10/2017 and will be opened on the same day and place at 2 30 PM. If the aforesaid day somehow happens to be a holiday the tenders will be received and opened in the next day, at same time and place

| Name of Work  | Approx value of work | EMD in favour of S.E. PWD Jorhat Building Circle in the form of F D R/T D R      | Cost of Tender in the form of Demand Draft in favour of S E PWD Jorhat Building Circle | Period of Completion | Date of Tender Paper issue        | Eligibility of Contractors    |
|---|----------------------|--|--|----------------------|-----------------------------------|-------------------------------|
| Construction of Proposed RCC Ramp at Jorhat Engineering College | Rs 19 61 000.00      | 2% of Tender Value for Gen and 1% of Tender Value for ST, SC, OBC & MOBC JGE UDE | Rs 1000.00   | 2 Months             | 25/09/17 to 26/09/17 upto 3 00 PM | Class I (A, B & C) & Class-II |

## Terms &amp; Conditions

- 1 Rates are to be quoted in both figures and words separately for As Per/ Above/ Below the APWD C E's Building SOR for Building (for Civil, Sanitary & W/S and Electrical Works) for the year 2013-14.
- 2 Rate should be quoted inclusive of all taxes
- 3 The Contractors should have to submit Upto Date Registration Certificate along with the Tender Papers
- 4 The Tenders should be submitted with a documentary proof of attested/ self attested copies of Pan, Registration Certificate, Income Tax Clearance Certificate, GST registration, Electrical license Card/Tie-Ups, labour license else their tenders will not be considered.
- 5 The Superintending Engineer, PWD Building Circle, Jorhat reserves the right of accepting the tender documents or outright rejection of the same
- 6 The contractors who have yet to complete their allotted works of RMSA and Veterinary Deptt. need not apply
- 7 For Detail particulars the bidders are requested to attend the O/O Undersigned during office hours

Superintending Engineer, PWD,  
Jorhat Building Circle, Jorhat

Goalpara the 11th October, 2017  
**DETAIL NOTICE INVITING TENDERS**

No GLP RRD/NIT/ARMF-II/2017-18/2873-80.- Executive Engineer PWD(Roads) Goalpara Rural Division, on behalf of the Governor of Assam invites bid from approved and eligible Contractors registered with Assam PWD (Roads) or Contractors registered with other State/Central Government Departments, Institutions, Undertakings and Authorities for "Maintenance & Repairing of roads under Assam Road Maintenance Fund for the Financial year 2016-17 (Batch II) of 21 Nos. packages of Goalpara Districts of Assam amounting to Rs 1421.10 Lakh (Approx) as stated in the table below. The Schedule for the tenders can be seen in the website <http://assamtenders.gov.in>

**Table**

| Sl No | Package No         | Name of LAC   | Name of Road   | Package value/Works value (Rs in lakhs) | Completion period for construction (in Months) | Bid security (in Rs)                   | Cost of Bid ( In Rs.) |
|-------|--------------------|---------------|--|---|--|--|-----------------------|
| 1     | 2                  | 3             | 4  | 5                                       | 6  | 7                                      | 8                     |
| 1     | GLP/RRD/38/ARMF/33 | Goalpara West | Repairs and Maintenance of Road from Lakhipur to Chunari Road (Ch. 2447m to 5722m) | 58.81                                   | 5 months                                       | 2% for Gen & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC) | 2700.00               |
| 2     |                    | Goalpara West | Repairs and Maintenance of Road from Lakhipur to Chunari Road (Ch. 6000m to 9213m) |   |  |  |                       |
| 3     | GLP/RRD/38/ARMF/34 | Goalpara West | Repairs and Maintenance of Road from Bashbari Rongsai Road                         | 81.87                                   | 5 months                                       | 2% for Gen & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC) | 2500.00               |
| 4     |                    | Goalpara West | Repairs and Maintenance of Road from Ambari to Kajani Bazar via Kadotika Road      |   |  |  |                       |
| 5     | GLP/RRD/38/ARMF/35 | Goalpara West | Repairs and Maintenance of Road from Solmari to Mata Road (Ch. 0.00m to 1800.00m)  | 50.30                                   | 4 months                                       | 2% for Gen & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC) | 1500.00               |
| 6     |                    | Goalpara West | Repairs and Maintenance of road from Dwarka to Gossaidhowa (SPT Br no 1/1 and 3/1) |   |  |  |                       |

|    |                         |               |  |       |          |   |         |
|----|-------------------------|---------------|--|-------|----------|---|---------|
| 7  | CLP/RRD/37/ARMF/36      | Goalpara East | Repairs and Maintenance of Baladmar Char in Pakhrigun  | 55 00 | 4 months | 2% for Gn & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC)   | 1700.00 |
| 8  |                         | Goalpara East | Repairs and Maintenance of Kalubazar to Baladmar Char Pt-II Road   |       |          |   |         |
| 9  | CLP/RRD/37/ARMF/37      | Goalpara East | Repairs and Maintenance of Nayapara to Bahati  | 68 03 | 5 months | 2% for Gn & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC)   | 2100.00 |
| 10 |                         | Goalpara East | Repairs and Maintenance of Bolbola Bodahapur Hatgaon Road  |       |          |   |         |
| 11 | CLP/RRD/37/ARMF/38      | Goalpara East | Repairs and Maintenance of SPT Br No 1/1 Bherbheri to Nabagola Simulota Road (Repairs to SPT Bridge no. 1/1)     | 50 00 | 5 months | 2 % for Gn & 1 % (for ST,SC,OBC & MOBC) | 1500.00 |
| 12 | CLP/RRD/37/ARMF/39      | Goalpara East | Repairs and Maintenance of SPT Br No 2/1 on Bherbheri to Agia Jognna Rajbhongshipara                             | 50 00 | 5 months | 3 % for Gn & 1 % (for ST,SC,OBC & MOBC) | 1500.00 |
| 13 | CLP/RRD/37& 38 /ARMF/40 | Goalpara East | Repairs and Maintenance of Darrangin- Nandeswar road (Br Approach of RCC br No 10/1)                             | 56 95 | 5 months | 2% for Gn & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC)   | 1800.00 |
| 14 |                         | Dudhnoi (ST)  | Repairs and Maintenance of "Darrangin" Nandeswar Road  |       |          |   |         |
| 15 | CLP/RRD/39/ARMF/41      | Jaleswar      | Repairs and Maintenance of Road from Lakhipur Khalishabhatta Road, 1st to 3rd, 5th Km to 8th Km 11th to 12th Km) | 58 50 | 5 months | 2% for Gn & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC)   | 1750.00 |
| 16 |                         | Jaleswar      | Repairs and Maintenance of Road from Kumri Dhumerghat Road (Repairs to SPT Br No 2/2)                            |       |          |   |         |

|    |                    |               |  |       |          |  |         |
|----|--------------------|---------------|--|-------|----------|--|---------|
| 17 | GLP/RRD/36/ARMF/42 | Dudhnoi (ST)  | Repairs and Maintenance of Dhupdhara to Adogin Road                                    | 53.09 | 5 months | 2% for Gen & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC) | 1600.00 |
| 18 |                    | Dudhnoi (ST)  | Repairs and Maintenance of Dighi Chapla Road   |       |          |  |         |
| 19 | GLP/RRD/37/ARMF/43 | Dudhnoi (ST)  | Repairs and Maintenance of Simritola Charak to Kamarpota Road                          | 74.00 | 5 months | 2% for Gen & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC) | 2250.00 |
| 20 |                    | Dudhnoi (ST)  | Repairs and Maintenance of NH 37 to Dhaigaon   |       |          |  |         |
| 21 | GLP/RRD/36/ARMF/44 | Dudhnoi (ST)  | Repairs and Maintenance of NH-37 to Kothakuchi to Athiabari                            | 68.71 | 5 months | 2% for Gen & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC) | 2700.00 |
| 22 |                    | Dudhnoi (ST)  | Repairs and Maintenance of NH-37 (Sarapara) to T-piati Road (Starting from NH-37)      |       |          |  |         |
| 23 | GLP/RRD/38/ARMF/45 | Goalpara West | Repairs and Maintenance of Road from Pancharatna to Kharmuja Road (Ch 1120m to 4660m)  | 59.89 | 5 months | 2% for Gen & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC) | 1800.00 |
| 24 | GLP/RRD/38/ARMF/46 | Goalpara West | Repairs and Maintenance of Road from Pancharatna to Kharmuja Road (Ch 6650m to 11850m) | 71.23 | 5 months | 2% for Gen & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC) | 2150.00 |
| 25 | GLP/RRD/37/ARMF/47 | Goalpara East | Repairs and Maintenance of Nepalkhuti to Krishnai Road                                 | 68.00 | 5 months | 2% for Gen & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC) | 1750.00 |
| 26 | GLP/RRD/37/ARMF/48 | Goalpara East | Repairs and Maintenance of Godharbon to Koisamari Road                                 | 64.00 | 5 months | 2% for Gen & 1% (for ST,SC,OBC & MOBC) | 1650.00 |

|    |                    |               | (1860m)   |        |          |   |         |
|----|--------------------|---------------|---|--------|----------|---|---------|
| 29 | GLP/RRD/37/ARMF/47 | Goalpara East | Repairs and Maintenance of Nephakhut to Krishnai Road   | 38.00  | 3 months | 2 % for Gen & 1 % ( for ST,SC,OBC & MOBC) | 1750.00 |
| 20 | GLP/RRD/37/ARMF/48 | Goalpara East | Repairs and Maintenance of Godharbari to Kholaamari Road  | 64.00  | 3 months | 2 % for Gen & 1 % ( for ST,SC,OBC & MOBC, | 1650.00 |
| 27 | GLP/RRD/39/ARMF/49 | Jaleswar      | Repairs and Maintenance of Road from Abhirampala Road (3rd Km to 13th Km in stretches)  | 115.00 | 6 months | 3 % for Gen & 1 % ( for ST,SC,OBC & MOBC  | 3500.00 |
| 28 | GLP/RRD/39/ARMF/50 | Jaleswar      | Repairs and Maintenance of Road from Fakirgang Ikrilila Road (Tiknukile to Simlaabari bazar Bheru to kharishabtia Steel bridge) | 63.92  | 5 months | 2 % for Gen & 1 % ( for ST,SC,OBC & MOBC) | 1950.00 |
| 29 | GLP/RRD/39/ARMF/51 | Jaleswar      | Repairs and Maintenance of Road from Karikara to Tukona Road  | 73.00  | 5 months | 2 % for Gen & 1 % ( for ST,SC,OBC & MOBC  | 2250.00 |
| 30 | GLP/RRD/36/ARMF/52 | Dudhnoi (ST)  | Repairs and Maintenance of NH-37 to Kharhuta  | 78.00  | 5 months | 2 % for Gen & 1 % ( for ST,SC,OBC & MOBC) | 2300.00 |
| 31 | GLP/RRD/36/ARMF/53 | Dudhnoi (ST)  | Repairs and Maintenance of NH-37 to Khardang Road (Dairong Bridge to Khardang)  | 71.50  | 5 months | 2 % for Gen & 1 % ( for ST,SC,OBC & MOBC) | 2200.00 |

Bids are to be submitted through online to the website <http://assamtenders.gov.in>. Manual bids will not be accepted. Scanned copies of original hard copies of financial instruments towards cost of Bid document and Earnest money deposit must be submitted online. The original copies of the cost of Bid document, Bid security along with all supporting documents relating to the Technical Bids for purpose of physical verification must be submitted manually from 23/10/2017 to 30/10/2017 at Technical Branch O/O the Executive Engineer PWD Goalpara R R Division, Goalpara. Cost of bid document must be in the form of Demand Draft /Banker Cheque of a schedule commercial Bank drawn in favour of Empowered officer Assam State Road Board, Assam and payable at Guwahati (A/C No 10666991479 of SBI) for amount as mentioned above ( Non refundable ) for each package

Bidders may open User ID and password by registering online at the website <http://assamtenders.gov.in> for online submission of bids. Bidders who do not have Digital Certificate may acquire the same from providers (Like Sify, TCS, Ncode etc) in order to be able to participate in the Bidding process

#### Tender Time Schedule

|                                |               |    |    |
|--------------------------------|---------------|----|----|
| 1 Publishing Date              | 20/10/2017 At | 10 | 30 |
| 2 Document Download start date | 23/10/2017 At | 10 | 30 |
| 3 Document Download end date   | 30/10/2017 At | 16 | 00 |
| 4 Bid Submission Start Date    | 23/10/2017 At | 14 | 00 |
| 5 Bid Submission Closing Date  | 30/10/2017 At | 16 | 30 |
| 6 Technical Bid Opening        | 31/10/2017 At | 11 | 00 |

## Note:

1. In the event of any Bandh and holiday, same time on the next working day shall be taken in to account.
2. The original copies of the cost of Bid document, Bid security along with all supporting relating to Technical Bids for the purpose of physical verification must be submitted manually from 23/10/2017 (14.00hrs) to 30.10.2017 (16.30 hrs) at technical branch O/o the Executive Engineer, PWD, Goalpara R R Division.

**SHAHIDUL ISLAM,**  
Executive Engineer, PWD,  
Goalpara Rural Road Division.

**PUBLIC NOTICE**

Guwahati the 23rd October, 2017

I, Shri Prayaag Pulin Buragohain son of Late Pulin Chandra Buragohain an inhabitant of Town : R.G.B. Road, 18th East Lane, P.O.- Guwahati-5, P.S. : Dispur, in the District of Kamrup (M) have changed my name from Prayaag Pulin Buragohain to Tushar Buragohain by swearing an affidavit in the Court of Judicial Magistrate 1st Class at Kamrup (M), on 13th February 2017.

Henceforth, I shall be known as Tushar Buragohain instead of Prayaag Pulin Buragohain for all purposes.

**PRAYAAG PULIN BURAGOHAIN,**  
Sundarpur, Guwahati-5.

Guwahati the 23rd October, 2017

I, Smti. Jaya Moni Gogoi wife of Prayaag Pulin Buragohain an inhabitant of Town : R. G. Baruah Road, 18 East Lanc P.O.- Guwahati-5, P.S. : Dispur, in the District of Kamrup (M) have changed my name from Jaya Moni Gogoi to Plavita Buragohain by swearing an affidavit in the Court of Judicial Magistrate 1st Class at Kamrup (M), on 21st February 2017.

Henceforth, I shall be known as Plavita Buragohain instead of Jaya Moni Gogoi for all purposes.

**JAYAMONI GOGOI,**  
Sundarpur, Guwahati-5.

Guwahati the 23rd October, 2017

I, Shri Tusshar Royachrya son of Mr. Narendra Roy Achrejee an inhabitant of Town : Dilip Huzuri Path, Ambari, P.O - Fatashil Ambari, P.S. - Fatashil, in the District of Kamrup (M) have changed my name from Tusshar Royachrya to Dr. Tushaar Kanti Acharjee by swearing an affidavit in the Court of Notary Kamrup (M) at Guwahati, on 6th April, 2016.

Henceforth, I shall be known as Dr. Tushaar Kanti Acharjee instead of Tusshar Royachrya for all purposes.

**TUSSHAR ROYACHRYA,**  
Fatashil, Ambari.

Kamalpur the 24th October, 2017

I, Smti. Jonali Kalita daughter of Babul Kalita an inhabitant of Village : Panitema, P. O.- Panitema P.S. : Kamalpur, in the District of Kamrup (R) have changed my father's name from Babul Kalita to Maheswar Das by swearing an affidavit in the Court of Notary Kamrup (M) at Guwahati, on 13th October, 2017.

Henceforth, He will be known as Maheswar Das instead of Babul Kalita for all purposes.

**JONALI KALITA,**  
Panitema, Kamrup (R).

Guwahati the 11th October, 2017

**ADVERTISEMENT CORRIGENDUM**

No.VDO/Appointment/2026-2154 . - Reference Assam Police Headquarters Memo No.VDO/Appointment/2014/314 dtd. 29-02-2016, regarding filling up the vacant posts of Circle Organiser, VDO (Grade-II) in different districts of Assam.

In view of Govt's decision, there will be no Viva-voce of 20(twenty) marks as mentioned in the original advertisement. Other details of the advertisement will, however, remain the same.

Additional Director General of Police (A),  
Assam, Guwahati.

**PUBLIC NOTICE**

Guwahati the 24th October, 2017

I, Smti. Aruna Sarma daughter of Umeswar Sarma Thakur an inhabitant of Town : H. No.-1, Luit Path, Jyoti Nagar, P.O.- Bamunimaidam, P.S. : Chandmari, in the District of Kamrup (M) have changed my name from Aruna Sarma to Aruna Devi by swearing an affidavit in the Court of Special Judicial Magistrate 1st Class Kamrup (M) at Guwahati, on 16th October 2017.

Henceforth, I shall be known as Aruna Devi instead of Aruna Sarma for all purposes.

**ARUNA SARMA,**  
Jyoti Nagar, Guwahati-21.

Guwahati the 25th October, 2017

I, Shri Mahendra Kagyung son of Late Gyanana Kagyung an inhabitant of Town : Synergy Paradise Vidyamandir Path, P.O.- Beltola, P.S. : Basistha, in the District of Kamrup (M) have changed my son's name from Rajarshi Pritam Kagyung to K. Rajarshi Pritam by swearing an affidavit in the Court of Notary Kamrup (M) at Guwahati, on 25th May 2016.

Henceforth, He will be known as K. Rajarshi Pritam instead of Rajarshi Pritam Kagyung for all purposes.

**MAHENDRA KAGYUNG,**  
Basistha, Guwahati-28.

Patacharkuchi the 25th October, 2017

I, Smti. Shikhamani Misra daughter of Late Nagendra Nath Sarma an inhabitant of Village : Bhogpur, P.O.- Bhogpur, P.S. : Patacharkuchi, in the District of Barpeta have changed my name from Shikhamani Misra to Shikhamoni Devi by swearing an affidavit in the Court of Notary at Bajali Sub-Division, on 16th August, 2017.

Henceforth, I shall be known as Shikhamoni Devi instead of Shikhamani Misra for all purposes.

**SHIKHAMANI MISRA,**  
Bhogpur, Barpeta.

Guwahati the 25th October, 2017

I, Shri Dulal Das son of Late Bijoy Das Koch an inhabitant of Town : Hengrabari, P.O.- Hengrabari, P.S. : Dispur, in the District of Kamrup (M) have changed my title from Dulal Das to Dulal Koch by swearing an affidavit in the Court of Notary Kamrup (M) at Guwahati, on 4th September 2017.

Henceforth, I shall be known as Dulal Koch instead of Dulal Das for all purposes.

**DULAL DAS,**  
Hengrabari, Guwahati.

Tezpur the 20th September, 2017

**PRESS NOTICE INVITING TENDER**

No.T/Repairs & Maint/Pt.-II/SE/03/2017-18/1449-56.- Superintending Engineer, P. W. D. Tezpur Road Circle, Tezpur on behalf of Governor of Assam invites Bid for the following works for the year 2017-18.

Repairs & Maintenance/Construction of roads, SPT Bridges and culverts under Tezpur Road Circle, Tezpur under Assam Road Maintenance fund (Part-II) for the year 2016-17 for 34 (Thirty Four) Number of Roads vide this office Letter No. T/repairs & Maint/Pt-II/SE/03/2017-18/1357-65, Dated. 11th September 2017 which was published in a daily News paper (Assam Tribune) on 15th September, 2017.

**Note :-** 1. details may be seen at website <http://assamtenders.gov.in> from 12th October 2017 instead of 22nd September 2017 as Published.

**R. BORA,**  
Superintending Engineer, P.W.D.,  
Tezpur Road Circle, Tezpur.

**PUBLIC NOTICE**

Golaghat the 27th October, 2017

I, Shri Bimal Kumar Agarwalla son of Late Prahladrai Jalan an inhabitant of Town : Numaligarh, P.O. Numaligarh, P.S. : Bokakhat, in the District of Golaghat have changed my surname from Bimal Kumar Agarwalla to Bimal Kumar Jalan by swearing an affidavit in the Court of Notary Golaghat, on 19th July 2017.

Henceforth, I shall be known as Bimal Kumar Jalan instead of Bimal Kumar Agarwalla for all purposes.

**BIMAL KUMAR AGARWALLA,**  
Numaligarh, Galaghat.

Guwahati the 27th October, 2017

I, Smti. Jonali Das wife of Jeetu Das an inhabitant of Town : H. No.-10, Satyapur Path, Near Beltola Tiniali Bazar, P.O.- Dispur, P.S. : Dispur, in the District of Kamrup (M) have changed my name from Jonali Das to Jonali Barman Das by swearing an affidavit in the Court of Notary Kamrup (M) at Guwahati, on 20th March 2017.

Henceforth, I shall be known as Jonali Barman Das instead of Jonali Das for all purposes.

**JONALI DAS,**  
Satyapur Path, Guwahati-28.

Guwahati the 30th October, 2017

I, Smti. Dorin Goswami daughter of Jadav Chandra Sarma an inhabitant of Town : Baikunthapur, Geetanagar, P.O.- Baniunimaidam, P.S. : Geetanagar, in the District of Kamrup (M) have changed my name from Dorin Goswami to Deepamoni Goswami by swearing an affidavit in the Court of Notary Public Kamrup (M) at Guwahati, on 23rd October 2017.

Henceforth, I shall be known as Deepamoni Goswami instead of Dorin Goswami for all purposes.

**DORIN GOSWAMI,**  
Geeta Nagar, Guwahati-21.

Guwahati the 31st October, 2017

I, Smti. Prem Devi Ghiya daughter of Shantilal Baid an inhabitant of Town : H. No.-36, Binova Nagar, By-1, P.O.- Batalian Gate, P.S. : Ambari, in the District of Kamrup (M) have changed my name from Prem Devi Ghiya to Prem Jain by swearing an affidavit in the Court of Notary Kamrup (M) at Guwahati, on 25th October 2017.

Henceforth, I shall be known as Prem Jain instead of Prem Devi Ghiya for all purposes.

**PREM DEVI GHIYA,**  
Binova Nagar, Guwahati-18.

## PUBLIC NOTICE

Barpeta the 3rd November, 2017

I, Najmul Ali son of Late Abdul Kashim Ali an inhabitant of Village : Banbaria, P.O.- Bhella, P.S. : Barpeta, in the District of Barpeta have changed my father's name from Abdul Kashim Ali to Kashim Ali by swearing an affidavit in the Court of Notary Public Kamrup (M) at Guwahati, on 31st October 2017.

Henceforth, He will be known as Kashim Ali instead of Abdul Kashim Ali for all purposes.

NAJMUL ALI,  
Barpeta, Assam.

Guwahati the 26th September, 2017

## PRESS NOTICE

No. BRD/RD/2016/13 :- The Chief Engineer, PWD,NH Works, Assam on behalf of the Ministry of Road Transports & Highways (MoRT&H), Govt. of India invites Bid for the National Highway work mentioned in the table below to be implemented through, PWD (NH works), Assam:

| SI No. | Name of work   | Package no.                 | Approximate value of work (Rupees in Lakh) |
|--------|--|-----------------------------|--|
| 2      | Widening & strengthening from Km. 0/000 to Km. 2/600 including RCC drain on NH 53 (Silchar-Jiribam section) under Silchar NH Division in the state of Assam.<br>(Job No.53/AS/2016-17/157)<br>(Work for Shifting of utility services like Water Supply Lines etc.) | PWD-NH(R) SIL/US/2017-18/II | 54.08709                                   |

## Note:-

The Bidders must be registered in the e-tendering portal of MoRT&H "<https://eprocure.gov.in>" for participating in the bidding process. It is the responsibility of the Bidder to ensure that their ETS registration is valid (i.e. not expired) through the life cycle of the tender. The ETS registration is open to all registered contractors of ASSAM PWD NH Wing. Contractors not registered with ASSAM PWD NH Wing may obtain permission from the Chief Engineer, PWD, (NH Works), Assam to register on the ETS.

Joint Ventures will not be permitted for the work.

Value of work is approximate and may differ in the Detail Bid Document for which no claim will be entertained.

For any other details and clarifications, bidders may see the official website of MoRT&H "<https://eprocure.gov.in>" and may also contact the authority mentioned below during office hours.

Chief Engineer,P.W.D., (NH works),  
Assam, Chandmari, Guwahati-3.

Guwahati the 25th September, 2017

## EXTENSION OF TIME FOR SUBMISSION OF BID

No. DHTCM(C).18/2017/458 :- This is for information of all concerned that the time for submission of Bids (E-tender) in separate group invited vide Press Notice No. DHTCM(C).18/2017/345, is hereby extended upto 15.00 hrs of 05-10-2017 due to some technical problems. Details information for Extension of time will be intimated in the website [www.assamtenders.gov.in](http://www.assamtenders.gov.in).

M. RAHMAN,  
Addl. Director, Handloom & Textiles, Assam.,  
Guwahati-1.